

国際協力団体紹介

《さが♡わーるどりんぐ》



『さが♡わーるどりんぐ』とは…

『わーるどりんぐ』は、外国にルーツをもつ子どもたちの交流の場です。

「外国にルーツを持つ子ども」というのは、外国籍の子どもや、どちらかの親が外国籍であったり、日本で生まれた二世、三世等の子どもも含まれます。外国につながる、すべての子どもたちです。小学生から中学生、高校生が対象です。

交流会『わーるどりんぐ』は、外国にルーツを持つ子どもたちが、日本の学校で安心して過ごせるように、自分のルーツに誇りを持てるように、という願いを込めて作られました。

『わーるどりんぐ』の活動は2013年3月に始まりました。子ども会員は、約40名です。ルーツはさまざま、フィリピン、中国、ネパール、アメリカ、オーストラリアなど、多彩です。

『わーるどりんぐ』の活動は、年に3回、夏、冬、春に佐賀大学で行なっています。将来、学校の先生をめざす学生たちがボランティアとしてサポートしています。

主催は、「佐賀県 外国にルーツをもつ生徒交流を支援する会」という市民団体です。「佐賀県 日本語学習支援 カスタネット」「佐賀市国際交流協会」も共催で行い、後援は「佐賀県・佐賀市教育委員会」です。

さが♡わーるどりんぐの活動



遊ぶ

教室で、いろいろなゲームをします。ときには、戸外でもいきり走り回ります。



食べる

夏は、バーベキューをします。冬はケーキを作ります。春は、お花見弁当です。



学ぶ

自分の将来の夢や学校での悩みを語り合ったりします。自分のルーツの国を調べて発表します。子どもの権利についても学びます。

ホームページ: <https://sites.google.com/site/worldringsaga/>

佐賀県 外国にルーツをもつ生徒交流を支援する会 連絡先: worldringsaga@gmail.com 代表 佐賀大学 松下一世

イベント等、情報用アイコン

🕒 日時 📍 場所 👥 対象・定員 ⓘ お問合せ・申込み ☎ 電話 ✉ メールアドレス 📠 FAX 💰 参加費・受講料等

📖 ランチャイム Englishセミナー

アメリカ出身の佐賀県国際交流員、ハナさんのランチャイムEnglish Seminars。軽食の持ち込みが可能ですので、お昼ご飯を食べながらお気軽にご参加ください。

🕒 第1回～3回は終了しました。
第4回 10月23日、第5回 12月18日、第6回 2月26日
12:15～12:50

📍 佐賀県国際交流プラザ(佐賀商工ビル1F)
💰 無料(平成30年4月からどなたでも無料になりました)

📖 ぐらしさぽーとさがの外国人無料相談会

行政書士さんによる外国人のための無料相談会です。予約をすれば通訳もつきますので、日本語ができなくても大丈夫です。

🕒 毎月第3土曜日 13:00～16:00
☎ 090-3328-2123 (ぐらしさぽーとさが 松枝さん)
※通訳が必要な人は、予約してください。

🌐 えびすFM 「SPIRA多文化共生ラジオ」の放送日のお知らせ

えびすFM「市民活動アワー」という番組の中の1枠をSPIRAが担当し、「SPIRA多文化共生ラジオ」を放送しています。ゲストを交えながら国際交流・協力や多文化共生に関する情報を発信しています。みなさんお聴き逃しなく!

🕒 毎月第4水曜日 19:00～20:00
聴取方法: ラジオ周波数「89.6MHZ」、スマホアプリ、パソコンからも聴取可能です

その他のイベントやセミナーについては、当協会のHPやFacebookで随時更新します!

HP



Facebook



Find us on Facebook

HELLO SAGA



10月は2018さが国際フェスタ月間!! ～世界を感じる1ヵ月!!～

佐賀県には現在5,665名の外国人の方が生活しており、その数は年々増加傾向にあります。H28年(2016年)度には増加率が全国一位を記録。みなさんの周りでも、気づけばお隣さんは外国人!という日が遠くはありません。

では、佐賀にいる外国人についてや出身国のこと、みなさんはどれくらいご存知ですか?

普段外国人の方を目にすることはあっても、一緒に交流したり、互いの国の文化への理解を深める機会はそう多くはないのではないのでしょうか。

SPIRAでは、国際交流イベントに参加することで異文化理解を深めたり、地域に住む外国人の方との交流で、お互いのことを深く知り親睦を深めてもらうことを目的に、毎年10月にさまざまなイベントを開催しています。



(公財)佐賀県国際交流協会

Saga Prefecture International Relations Association

〒840-0826 佐賀市白山2丁目1番12号 佐賀商工ビル1F
TEL.0952-25-7921 FAX.0952-26-2055 E-mail: info@spira.or.jp
Consultation Service (相談専用) TEL.0952-22-7830

HP: <https://www.spira.or.jp> (日本語、英語、中国語、韓国語のページがあります)

FB: <https://www.facebook.com/spira.saga/>

本誌についてのご意見、お問い合わせ、情報提供や掲載のご依頼などがありましたら、是非お寄せください。

SPIRA
「スパイラ」



Find us on Facebook



今年も
開催します!

2018 さが国際フェスタ月間 ～世界を感じる1ヵ月!!～



佐賀にいながら、いろんな国に行ったような体験ができる、「さが国際フェスタ月間!」新たな世界との出会いがありますよ!みなさん是非遊びにきてください!!

詳しい情報は協会HPやFBにも随時掲載していきますので、おたのしみに~♪

2018年の主なSPIRA主催イベント

国際フェスタ in 唐津

県内在住の外国人による民族ダンスや、日本文化の披露あり!10カ国以上の多国籍料理や、雑貨の販売、県内で活動するNPO団体の紹介ブースなどもありますよ♪そのほか、子ども向けのハロウィン体験ブース、世界のお菓子作り体験ブースも!外国人住民の方と交流して異文化を感じてみませんか?皆さんのご来場お待ちしております!



昨年の国際フェスタの様子

🕒 10月13日(土) 11:00~16:00
📍 唐津市役所駐車場(佐賀県唐津市西城内1-1)
※駐車場はお近くの有料駐車場をご利用下さい。

日本語ボランティア養成講座

外国人への日本語教育について考える、三本立てのボランティア養成講座です。

【共通講座】日本語ボランティアとは、子どもへの日本語指導とは

🕒 9月29日(土) 13:30~16:30
📍 佐賀商工ビル4階 会議室A・G ※詳細は右のページにもあります。

【講座①】「居場所」としての地域日本語教室とは

🕒 10月6日(土) 10:00~12:00
📍 佐賀県国際交流プラザ 研修室

【講座②】子ども日本語学習サポーター等養成講座
外国につながる子どもへの日本語指導とは
※詳細は右のページにもあります。

🕒 10月19日(金) 14:00~16:30
📍 江北町 佐賀のへそ・ふれあい交流センター
ネイブル 学習室(大)

3講座すべての申し込み先

📞 0952-25-7921/info@spira.or.jp

オンライン
申込みページ



Halloweenであそまなぶ!!

参加
無料

ハロウィンにちなんだ
いろんなゲームをクリアして
お菓子をゲットしよう!
仮装してきてね!



🕒 10月27日(土) 10:00~12:00
📍 佐賀県国際交流プラザ

多文化防災 公開セミナー

～外国人と話そう、地域の防災
日本人と話そう 防災って何?～

佐賀に住む外国人と
日本人はだれでも参加
できます。当日は日本語
と英語で進行します。



参加
無料

要申込

🕒 10月27日(土) 13:00~16:30
📍 佐賀商工ビル7F 大会議室
(当協会の提携駐車場をご利用ください。)
📞 0952-25-7921/info@spira.or.jp

オンライン
申込みページ



「外国人による佐賀さいこう!」 日本語スピーチコンテスト

共催:鳥栖市

外国人から見た佐賀の魅力や異文化理解について発表!
大会中には外国人と日本人の意見交換会も!
交流は日本語で行いますので、外国語ができなくても安心してご参加ください。

観覧
無料

🕒 10月28日(日) 13:00~16:30
📍 CODO外語観光専門学校 CODOホール
(鳥栖市桜町1461 ※無料駐車場約30台)



「その他の月間イベント」

1ヵ月を通し、佐賀市をはじめ小城市や多寿市、玄海町などで、県内の国際交流・協力団体による国際交流イベントが開催されます。皆さんの地域に実際に住んでいる外国人住民の方のこともっと深く知ってみませんか?
詳しくは当協会のホームページをご覧ください。



外国につながる子どものための 「子ども日本語学習サポーター等」を派遣しています

外国籍の子どもや日本国籍であっても両親のどちらかが外国籍、帰国子女、日本と海外を行き来する子どもなど様々な背景を持つ子どもを、わたしたちは「外国につながる子ども」と呼んでいます。(外国にルーツを持つ子どもとも呼ばれます。)

文部科学省調査(2年に1回の調査)からみると、佐賀県内の公立小・中学校に通う外国につながる子どもはH28(2016)時点で85名以上、今後も増加が見込まれています。そんな中、日本語が堪能ではない子どもたちも、日本の子どもたちに交じって日本語で学校の授業を受けています。また、滞日期間が長い子どもや日本で生まれ育った子どもで流暢に日本語を話していても、実は教科書で使われているような「学習言語」が理解できておらず、授業の内容が理解できない子どもがいるのも現状です。

このような状況を踏まえて、佐賀県教育委員会は、毎年度6月頃から年度末まで県内の小・中学校に、外国につながる子どもへ日本語指導をする非常勤講師を配置しており、SPIRAは、4月から6月までの約2ヶ月の空白期間を補うために「子ども日本語学習サポーター」という形で学校へ人材を派遣し、教育委員会だけでは補いきれない部分のサポートを担っています。

【対象】県内の小・中学校に通う外国につながる子どもと児童生徒及びその保護者、学校関係者

【活動内容及び活動時間】

- ① 子ども日本語学習サポーター
 - ・児童生徒本人に対する日本語学習サポート
 - ② 子ども通訳・メンタルサポーター
 - ・児童生徒本人やその保護者への通訳
 - ・児童生徒本人への母語でのメンタルケア
- ※言語によって派遣できない場合もあります。

【活動場所】原則、学校内

【サポーター派遣に要する費用】当協会が負担いたします。

【申請方法】各小中学校または市町教育委員会からSPIRAへ申請できます。

受講料は
無料です

新規サポーターを募集します!

サポーターとしての活動に関心がある!という方は、下記の養成講座をぜひ受講してください。
みなさまのお申込みをお待ちしております!

① 日本語ボランティア養成講座

- 日 時/9月29日(土) 13:30~16:30
- 場 所/佐賀商工ビル4階 会議室A・G (当協会の提携駐車場をご利用ください。)
- 講 師/吉田 聖子 氏 (人材育成コーディネーター、文化庁地域日本語教育アドバイザー)
- 内 容/【共通講座】日本語ボランティアとは、子どもへの日本語指導とは
子ども支援と地域日本語教室の両方の視点から考えます。

② 子ども日本語学習サポーター等養成講座

- 日 時/10月19日(金) 14:00~16:30
- 場 所/江北町 佐賀のへそ・ふれあい交流センターネイブル 学習室(大)
- 講 師/ディヌウシャ ランブクビティヤ 氏 (久留米大学 日本語講師)
- 内 容/【講座②】外国につながる子どもへの日本語指導とは
子どもとその保護者が日本の学校生活でどう困っているか、保護者が陥りやすい状況や課題など。
講師の日本語教師、サポーター活動、外国人保護者としての経験から、体験談を交えながらお話いただきます。



佐賀県が取り組む多文化共生 Vol.6

「日本人と外国人。双方にとって住みやすい地域とは?」について考えました!

「最近、佐賀県でたくさんの外国人の住民を見かけるようになったけど、どうやってコミュニケーションをとればいいのかかわからない...」そんな風に感じたことはありませんか? 今、佐賀県では、そんな地域の方々や外国人住民をつなぐ場として、各市町に地域日本語教室の設置を促す事業に取り組んでいます。地域日本語教室と聞くと、先生と生徒というイメージかもしれませんが、佐賀県が推進する教室は地域の人達(外国人も含む)が日本語で様々な活動を共にする場所の拠点を協働で作っていく事業です。私達1人ひとりの価値が尊重され、活躍できる社会をつくって行く=多文化共生社会の実現を目的としています。

今年度、佐賀県は文化庁地域日本語教育スタートアッププログラムの採択を得て、8月16日には多文化共生社会の実現に向けた地域日本語教室の在り方に関する講演会とワークショップを開催しました。アットホームな雰囲気の中、参加者は「市報の情報を多言語にした方がいいかも...」とか、「みんなが活躍できる場所がほしい」など、活発な意見を出し合うことができました。外国人住民が急増している佐賀県で、すぐにお互いの文化や暮らしの違いを理解し、生活していくことは難しいかもしれません。しかし、多文化共生社会づくりのきっかけは、私たちの日常生活のちょっとした瞬間に潜んでいます。ご近所に住む外国人に「こんにちは」と挨拶してみてください。今日から、外国人住民をお客さんとしてではなく、地域の一員として迎えてみませんか?

